



Stadtratssitzung

Donnerstag, 21. Oktober 2021, 17.00 Uhr und 20.30 Uhr

Grossratssaal im Rathaus

Stand: 29.09.2021

Wir weisen darauf hin, dass Personen mit Covid-19-Symptomen zu Hause bleiben und sich testen lassen sollten. Während des Abwartens des Testergebnisses, während einer Isolation oder einer Quarantäne haben Mitglieder des Stadtrats die Möglichkeit, virtuell an der Sitzung teilzunehmen. Besonders gefährdete Personen werden gebeten, die entsprechenden Schutzmassnahmen für sich vorzukehren. Generell appellieren wir an die Eigenverantwortung der Sitzungsteilnehmenden.

Im Rathaus gilt eine Maskenpflicht. Ausgenommen von der Maskenpflicht ist das Rednerpult.

*Die Traktandenliste und die Geschäfte zur Sitzung sind im Internet abrufbar unter:
<http://www.bern.ch/stadtrat>.*

Die Traktanden 10 - 12 sowie 16 und 17 (schattiert) werden gemeinsam behandelt.

Traktanden	Geschäfts- Nummer
1. Protokollgenehmigungen Stadtrat 2021 (Protokoll Nr. 11 vom 24.06.2021)	2021.SR.000046
2. Protokollgenehmigungen Stadtrat 2021 (Protokoll Nr. 12 vom 01.07.2021)	2021.SR.000046
3. Protokollgenehmigungen Stadtrat 2021 (Protokoll Nr. 13 vom 26.08.2021)	2021.SR.000046
4. Teilrevision Geschäftsreglement des Stadtrates; Änderungsantrag Manuel C. Widmer (GFL): Antrag auf Änderung des Geschäftsreglements des Stadtrats (GRSR) nach Art. 82 GRSR (zu Art. 49 GRSR); Zuweisung zur Vorberatung (Büro)	2021.SR.000174
5. Wahl in Schulkommission (Schulkommission Bethlehem) (BSS: Franziska Teuscher)	2021.BSS.000055
6. Reglement über die Aufgaben der Stadt im Bereich Alter (Altersreglement; AR); 2. Lesung (SBK: Tom Berger / BSS: Franziska Teuscher) verschoben vom 16.09.2021 und 23.09.2021	2013.GR.000363

- | | | |
|-----|---|-----------------|
| 7. | Energie Wasser Bern; Leistungsauftragsbericht 2020
(AK: Bettina Stüssi / SUE: Reto Nause)
verschoben vom 23.09.2021 | 2021.SUE.000039 |
| 8. | Amt für Erwachsenen- und Kinderschutz: Ausserordentliche befristete
Aufstockung des Personalkörpers aufgrund COVID-19-Folgen;
Verpflichtungskredit 2021/2022
(FSU: Sibyl Eigenmann / SUE: Reto Nause)
verschoben vom 23.09.2021 | 2021.SUE.000053 |
| 9. | Dringliche interfraktionelle Motion SP/JUSO, FDP/JF, GFL/EVP,
AL/GaP/PdA, GB/JA!: (Valentina Achermann, SP/Florence Schmid,
JF/Mirjam Roder, GFL/Jemima Fischer, AL/Yasmin Abdullahi, JGLP/Jelena
Filipovic, GB): »#TextMeWhenYouGetHome« in der Stadt Bern -
Präventions- und Sensibilisierungsmassnahmen gegen sexualisierte
Gewalt im öffentlichen Raum
(PRD: Alec von Graffenried)
verschoben vom 23.09.2021 | 2021.SR.000158 |
| 10. | Gemeindeordnung der Stadt Bern vom 18. April 1999 (GO, SSSB 101.1):
Teilrevision als Folge der Neuordnung der finanziellen Steuerung und des
Berichterstattungssystems sowie des stadträtlichen Kommissionenwesens;
2. Lesung
(SoKoNSB22: Marcel Wüthrich / FPI: Michael Aebersold / SK: Claudia
Mannhart) | 2021.SK.000029 |
| 11. | Gemeindeordnung der Stadt Bern vom 18. April 1999 (GO; SSSB 101.1):
Teilrevision als Folge der Neuordnung der finanziellen Steuerung und des
Berichterstattungssystems sowie des stadträtlichen Kommissionenwesens;
Abstimmungsbotschaft
(SoKoNSB22: Marcel Wüthrich / FPI: Michael Aebersold / SK: Claudia
Mannhart) | 2021.SK.000029 |
| 12. | Einführung Finanzkommission und Neuordnung Kommissionswesen;
Geschäftsreglement des Stadtrats von Bern vom 12. März 2009
(Stadtratsreglement, GRSR; SSSB 151.21); Teilrevision; 2. Lesung
(SoKoNSB22: Vivianne Esseiva) | 2021.SR.000069 |
| 13. | Erneuerung der Microsoft-Lizenzierung und -Wartung für die
Bürokommunikationsarbeitsplätze und Server der Stadtverwaltung;
Projektierungs-, Investitions- und Verpflichtungskredit
(FSU: Thomas Fuchs/ FPI: Michael Aebersold)
verschoben vom 16.09.2021 und 23.09.2021 | 2011.GR.000054 |
| 14. | Zumiete Ersatzstandort Logistik Bern (Freiburgstrasse 634, 3172
Niederwangen); Verpflichtungskredit
(FSU: Thomas Fuchs/ FPI: Michael Aebersold)
verschoben vom 16.09.2021 | 2021.FPI.000050 |

- | | | |
|-----|---|-----------------|
| 15. | Informatikdienste: Breitbandanschlüsse für Internet und Carrier-WAN, Verpflichtungskredit
(FSU: Michael Sutter / FPI: Michael Aebersold) | 2021.FPI.000067 |
| 16. | Motion Fraktion SP/JUSO (Rolf Schuler, SP): Hindernisfreie Zugänge zum BärenPark; Abschreibung
(FSU: Thomas Fuchs / FPI: Michael Aebersold)
verschoben vom 16.09.2021 | 2007.SR.000168 |
| 17. | Interfraktionelle Motion GB/JA!, SP/JUSO, GFL/EVP, BDP/CVP, SVPplus (Stéphanie Penher, GB/David Stampfli, SP/Daniela Lutz, GFL/Kurt Hirsbrunner, BDP/Roland Jakob, SVPplus): Eine Liftlösung für den Bärenpark; Annahme und Abschreibung
(FSU: Thomas Fuchs / FPI: Michael Aebersold)
verschoben vom 16.09.2021 | 2012.SR.000279 |

Bern, 29. September 2021

Kurt Rügsegger
Stadtratspräsident